

БАКИНСКИЙ РАБОЧИЙ

ВЫХОДИТ С МАЯ
1906 ГОДА

15 января
2011 года,
суббота

№ 09
(26481)

УЧРЕДИТЕЛИ — УПРАВЛЕНИЕ ДЕЛАМИ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ И РЕДКОЛЛЕГИЯ ГАЗЕТЫ

НАШ АДРЕС В ИНТЕРНЕТЕ: [HTTP://WWW.BR.AZ](http://www.br.az) • E-MAIL: BAKRAB1906@GMAIL.COM

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВОМ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА СОСТОЯЛОСЬ ЗАСЕДАНИЕ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ, ПОСВЯЩЕННОЕ ИТОГАМ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ В 2010 ГОДУ И ПРЕДСТОЯЩИМ В 2011 ГОДУ ЗАДАЧАМ

14 января под председательством Президента Азербайджанской Республики

Ильхама Алиева состоялось заседание Кабинета Министров, посвященное итогам со-

циально-экономического развития в 2010 году и предстоящим в 2011 году задачам.

Глава государства открыл заседание вступительной речью.

ВСТУПИТЕЛЬНАЯ РЕЧЬ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА

— Сегодня мы обсудим социально-экономические итоги 2010 года и основные направления развития нашей страны в 2011 году. В целом, могу сказать, что 2010 год был очень значимым для развития страны. В 2010 году экономика страны развивалась. В общем, 2009 и 2010 годы останутся в истории как годы финансово-экономического кризиса, эти годы стали испытанием и для нас. Я очень рад, что благодаря проводимым в Азербайджане реформам и правильной экономической политике как в 2009 году, так и в 2010 году экономика страны развивалась. В 2009 году внутренний валовой продукт вырос на 9,3 процента, а в прошлом году наша экономика возросла на 5 процентов. Если учесть, что в большинстве стран и в 2009-м, и в 2010 годах наблюдался спад, то, конечно же, значение наших успехов еще больше возрастает.

В эти кризисные годы мы уверенно проводили нашу экономическую политику. Были выполнены все стоявшие перед страной задачи. Реализованы все социальные программы. В прошлом году была повышена минимальная заработная плата и базовая часть пенсий. Хотя во многих странах Европы процессы шли в обратном направлении — заработная плата и пенсии снижались.

Разумеется, в основе всех наших успехов находятся проводимые многие годы продуманная экономическая политика и экономические реформы. Наша экономика уже является диверсифицированной и не опирается лишь на один сектор. Наша цель заключалась именно в том, чтобы создать в стране диверсифицированную экономику. Несмотря на то, что в 2009 году цена нефти в мире упала в несколько раз, можно сказать, в четыре раза, наша экономика по-прежнему росла.

Уверен, что 2011 год также будет успешным для развития экономики страны. Есть все основания говорить об этом. Если обратить внимание на итоги прошлого года, то можно увидеть, что не только наша экономика выросла на 5 процентов, но и макроэкономическая ситуация осталась стабильной. В 2009 году в странах нашего региона курс национальной валюты был снижен, подвергся девальвации. У нас же манат остается стабильным и, таким образом, мы внесли ценный вклад в социальную защиту населения, к тому же стабильность маната является очень важным фактором для экономики страны. Была сохранена макроэкономическая стабильность, инфляция составила всего 5,7 процента, а денежные доходы населения выросли на 12,3 процента. Это говорит о том, что доходы превышают инфляцию. По итогам 2010 года уровень бедности еще больше снизился, и в Азербайджане число граждан, живущих в условиях бедности, составляет 9,1 процента населения. Считаю, что это наше большое достижение. В течение семи лет бедность в Азербайджане сократилась в 4–5 раз. Это еще раз показывает, что проводимые нами реформы и экономический рост направлены, прежде всего, на улучшение благосостояния граждан Азербайджана. А также говорит о том, что средства, поступающие в государственную казну в результате работы энергетического сектора в Азербайджане, распределяются спра-



ведливо и, таким образом, в Азербайджане принцип социальной справедливости всегда применяется на высоком уровне.

В 2010 году в экономику страны были вложены средства на сумму 15,5 миллиарда долларов. Это очень большая цифра, структура инвестиций также очень обнадеживающая и позитивная. Внутренние инвестиции превышают зарубежные. Так обстоит дело уже не первый год. Это говорит о том, что как со стороны государства, так и со стороны частного сектора в экономику страны вкладываются инвестиции на большую сумму. Инвестиции, вложенные в нефтяной сектор, превышают инвестиции в нефтяном секторе. Из 15,5 миллиарда долларов 9,3 миллиарда — это инвестиции, вложенные в нефтяной сектор. Это также является основным направлением нашей политики. Для сокращения зависимости экономики страны от нефтяного сектора принимаются конкретные, практические меры. Это также свидетельствует о том, что объявленная нами несколько лет назад программа и наш концептуальный подход находят свое отражение в жизни. То есть наши планы претворяются в жизнь, все намеченные нами программы реализуются, о чем наглядно свидетельствуют приведенные мною цифры. Я уверен, что в этом году тоже в экономику страны будут вложены инвестиции на большую сумму. Мы должны сделать так, чтобы эти инвестиции измерялись еще большими цифрами и, таким образом, экономика страны развивалась еще интенсивнее.

В 2010 году были реализованы все социальные программы. Как я отметил, минимальная заработная плата и базовая часть пенсий была повышена с 75 до 85 манатов. Реализуется программа адресной социальной помощи, в рамках кото-

рой 550 тысяч человек получают помощь от государства. Мы и впредь будем продолжать эту политику, так как все еще есть люди, живущие в нужде. Несмотря на то, что уровень бедности снижается, мы все же должны сделать так, чтобы государство оказывало всестороннюю заботу о тех, кто испытывает трудности.

Проделана большая работа по созданию социальной инфраструктуры. Построено или отремонтировано более 40 медицинских учреждений и свыше 70 школ. Построено 5 олимпийских центров, выделяются средства на строительство и ремонт учреждений культуры. Словом, социальная сфера, представляющая важное значение для развития экономики и самой страны в целом, как и прежде, находится в центре внимания. Так должно быть и в 2011 году, и, несомненно, в инвестиционной программе будут предусмотрены социально направленные проекты.

Работа в регионах идет хорошо, реализуется программа регионального развития. В прошлом году было открыто более 70 тысяч рабочих мест, в том числе 53 тысячи постоянных. С начала реализации программ регионального развития, то есть с февраля 2004 года и по настоящее время в стране было открыто более 900 тысяч рабочих мест, что также является, можно сказать, основным фактором ликвидации безработицы. Наравне с этим, в результате открытия рабочих мест, ввода в строй новых предприятий, растет количество товаров, производимых в самой стране. Сокращается наша зависимость от импорта. Мы уже располагаем нефтефакторным экспортным потенциалом и демонстрируем свою продукцию в других странах. В нынешнем году эта политика должна проводиться еще более высокими темпами.

Словом, развитие регионов — это уже реальность, и создаваемая в регионах современная инфраструктура — строящиеся учреждения здравоохранения, школы, прокладываемые дороги, газовые линии, а сейчас стали осуществляться и крупные проекты водоснабжения — все это инвестиции, вложенные в регионы как государством, так и частным сектором. В 2011 году эти процессы также будут продолжены.

В основном секторе нашей экономики — нефтегазовом секторе — в прошлом году были выполнены все планы. Добыт 51 миллион тонн нефти, большая часть которой была экспортирована. Было добыто 27 миллиардов кубометров газа. Считаю, что в этом году добыча и экспорт газа должны еще больше возрасти. В прошлом году Государственной нефтяной компанией Азербайджана было открыто крупное газовое месторождение. Месторождение «Умид» приносит дополнительные объемы в наш газовый потенциал. Подтвержденные запасы газа у нас составляют уже 2,2 триллиона кубометров. Надеюсь, что в результате разведки, которая будет проведена в этом и следующих годах, данная цифра еще больше возрастет.

В прошлом году в транспортный сектор были вложены большие инвестиции. В Азербайджане и это стало уже традиционным явлением. Этот сектор представляет для экономики страны огромное значение. Строясь автомобильные дороги, закупается новые самолеты. В Аляте заложен фундамент большого международного торгового порта, мы приступили к сооружению судостроительного завода. То есть, все это — проекты, требующие крупных инвестиций. Однако мы делаем и в будущем будем делать это с тем, чтобы в Азербайджане была создана соответствующая

нашему географическому положению, современная и мощная транспортная инфраструктура. Можно сказать, что среди намеченных нами проектов основные проекты либо реализованы, либо же их реализация уже начата. В последние годы в результате реализации и завершения этих проектов мы решим, можно сказать, все проблемы в транспортном секторе. На всех магистральных и международных дорогах ведется работа, на некоторых она уже завершена. Для развития морского транспорта закупается танкеры и сухогрузы. В будущем мы уже будем экспортировать такие суда из Азербайджана. Реализуется программа по развитию железной дороги. Я уже отметил воздушный транспорт, у нас есть достаточно современный авиационный парк, который состоит лишь из самолетов самого высокого качества. Построены международные аэропорты. То есть, хочу сказать, что проделана большая часть работы в этой области.

В 2011 году будет продолжено строительство железной дороги Баку — Тбилиси — Карс. Мы придаем этому проекту большое значение. Можно сказать, что инициатива о начале реализации данного проекта была выдвинута Азербайджаном, и сейчас благодаря совместным усилиям трех стран мы успешно реализуем этот проект. В предстоящие годы все работы должны быть завершены, и это станет нашим очередным большим успехом.

2010 год был объявлен в Азербайджане «Годом экологии». Я очень рад, что в рамках «Года экологии» и государством была проделана большая работа, и частный сектор подключился к ней. Самое отрадное заключается в том, что население страны, также подключившись к этой инициативе, внесло свой ценный вклад в улучшение экологической ситуации.

Было посажено более 6 миллионов деревьев. Данный процесс будет продолжаться и в этом году. Я считаю, что мы не должны снижать эти темпы. Улучшение экологической ситуации представляет огромное значение для успешного развития страны, для здоровья населения.

Экологические мероприятия не завершаются, не ограничиваются лишь посадкой деревьев. В результате сдачи в эксплуатацию очистных установок в расположенных вдоль рек селах уже 300 тысяч граждан Азербайджана обеспечиваются питьевой водой, соответствующей стандартам Всемирной Организации Здравоохранения. В конце прошлого года был введен в эксплуатацию водопровод Огуз — Габала — Баку. В ближайшее время, скорее всего, через 1–2 месяца этот водопровод заработает в полную мощь, и, таким образом, появятся дополнительные большие возможности для обеспечения Баку чистой, качественной питьевой водой. Строительство водопровода носит чисто социальный характер. Это некоммерческий проект, но в него были вложены большие средства. Мы обязаны были сделать это, так как граждане Азербайджана должны жить в самых лучших условиях. В Азербайджане должны применяться самые передовые технологии. Именно на этом уровне ведется наша работа. В открытых в Азербайджане учреждениях здравоохранения устанавливается новейшее оборудование. Мы доставляем оборудование, аппараты, имеющиеся в самых передовых клиниках ведущих, развитых стран мира. Мы должны доставлять в Азербайджан самые качественные товары. Граждане Азербайджана достойны этого. Мы модернизируем нашу страну и должны всегда с вниманием относиться к происходящему в мире технологическому прогрессу. Мы должны привозить в нашу страну самые передовые технологии с тем, чтобы вся работа в Азербайджане велась на высоком уровне. Таким образом, в результате этой работы создаются хорошие условия для граждан, а страна еще больше развивается. Уверен, что и в последующие годы наше успешное развитие будет продолжаться высокими темпами.

Я могу сказать, что в 2010 году мы сумели добиться больших успехов и по всем другим направлениям. В 2010 году в стране не было никаких серьезных проблем. Несмотря на то, что природа также подверглась на испытанию. В 2010 году в результате селей и наводнений были затоплены десятки тысяч гектаров наших земель, затоплена территория площадью более 70 тысяч гектаров, тысячи домов были разрушены и пришли в негодность. Но в результате проведенных оперативных и гибких мер мы сумели добиться того, что ни один человек не погиб. Все люди были своевременно переселены в безопасные места. В местах их временного размещения были созданы все условия. Очень скоро, как только позволили погодные условия, мы приступили к ремонтно-восстановительным работам. Могу сказать, что в течение 4–5 месяцев были построены и отремонтированы тысячи домов. По данным на конец года, отремонтировано более 3 тысяч домов, заново отстроено 1500 домов, а строительство примерно 700–800 домов продолжается.

(Окончание на 2-й стр.)

ПОД ПРЕДСЕДАТЕЛЬСТВОМ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА СОСТОЯЛОСЬ ЗАСЕДАНИЕ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ, ПОСВЯЩЕННОЕ ИТОГАМ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ В 2010 ГОДУ И ПРЕДСТОЯЩИМ В 2011 ГОДУ ЗАДАЧАМ

(Начало на 1-й стр.)

Это говорит о том, что мы готовы ко всяким трудностям. У нас есть и технические возможности, и профессиональные кадры, и финансовые средства. Также должен сказать, что всю эту работу мы проделали за свой счет, не просили ни у кого помощи. То есть мы опираемся на самих себя. Для этого, конечно же, у нас должен быть мощный экономический потенциал.

Азербайджан уже стал здесь важным региональным фактором. Растут, а в предстоящие годы будут еще больше расти наши возможности. Должен сказать, что в 2010 году наши валютные резервы также возросли. Несмотря на то, что в некоторых странах валютные резервы сократились, так как там их использовали для решения социальных вопросов. У нас же валютные резервы растут. По данным на конец года, наши валютные резервы составили 29,1 миллиарда долларов. А по информации, предоставленной мне вчера, эта цифра уже достигла 29,4 миллиарда долларов. То есть насколько выросли наши средства в течение всего лишь десяти дней. Разумеется, в предстоящие годы они еще больше возрастут.

То есть мы уже способны реализовывать и реализуем любой инфраструктурный и инвестиционный проект как в Азербайджане, так и в других странах. Азербай-

джанские компании уже вкладывают средства и за рубежом. Считаю, что это важные факторы для экономики страны и осуществления наших дальнейших планов.

К сожалению, в 2010 году мы не сумели добиться продвижения в деле урегулирования армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта. Этому есть только одна причина, которая заключается в том, что армянская сторона, можно сказать, пытается сорвать переговоры. Пытается вновь вернуться к вопросам, согласованным ранее за столом переговоров, пытается тянуть время. Словом, у нас создается такое впечатление, что Армения не хочет освободить захваченные земли, старается как можно дольше удерживать эти земли под оккупацией. И, таким образом, используя это, добиться у Азербайджана условий, устраивающих их в связи со статусом Нагорного Карабаха. А это невозможно. Мы неоднократно заявляли: Нагорный Карабах является исконной азербайджанской землей и признан международным сообществом как территория Азербайджана. Территориальная целостность Азербайджана признается всем международным сообществом, признается ООН, все международные организации с уважением относятся к территориальной целостности нашей страны. Азербайджанское государство никогда не позволит,

чтобы второе армянское государство было вновь создано на исторических землях Азербайджана. То есть это не является и никогда не будет темой переговоров. Для решения вопроса Армения должна вывести свои оккупационные силы с захваченных земель. После этого может быть установлен мир. Граждане Азербайджана должны возвратиться на свои родные земли, в том числе в Нагорный Карабах, должны жить в Нагорном Карабахе в условиях автономии. Как и во всех цивилизованных странах, там также работа должна быть организована на основе всех демократических принципов. Решение вопроса вне этих рамок, в каком-либо другом направлении невозможно. Азербайджан не согласится с этим.

Мы будем стремиться к тому, чтобы в 2011 году еще больше укрепить нашу позицию. Могу сказать, что в 2010 году в международных организациях произошли очень важные события по данному вопросу. Европарламент принял очень справедливую резолюцию по армяно-азербайджанскому, нагорно-карабахскому конфликту. Данный вопрос обсуждается также в других международных организациях, и наша позиция поддерживается. На саммите НАТО по данному вопросу была принята очень ценная, справедливая резолюция, подкрепляющая территориальную целостность Азербайджана. Вче-

ра на совместной пресс-конференции с председателем Еврокомиссии господином Баррозу была выражена позиция Еврокомиссии и Европейского Союза по данному вопросу. И она заключается в том, что Европейский Союз поддерживает территориальную целостность Азербайджана.

То есть таковы международные рамки решения вопроса, и он может быть решен лишь в этих рамках. Никакой другой вариант не является темой обсуждений. Я считаю, что в процессе переговоров Азербайджан демонстрирует конструктивную позицию. Мы стремимся решить вопрос мирным путем. Но здесь основную роль играют нормы международного права. Восстановление территориальной целостности Азербайджана должно безоговорочно найти свое решение.

С другой стороны, и это ни для кого не секрет, во время проведения переговоров мы в то же время уделяем большое внимание строительству армии, усиливаем нашу армию. Мы сумели добиться больших успехов в этой области. Враг также знает об этом и дрожит от страха. Наглядным доказательством тому служат их истерические, нервные, преисполненные страха в последние месяцы выступления. Они также хорошо знают, что Азербайджанская армия способна в любой момент нанести по врагу сокрушительный удар. И в результате этого удара ситуация

не только в Нагорном Карабахе, но и в самой Армении может развиваться в совершенно другом направлении. Просто мы хотим, чтобы этот вопрос был решен мирным путем. Но мы чувствуем себя очень уверенно. В последние годы растут средства, выделяемые на строительство армии, закупается новое современное вооружение, техника — самолеты, артиллерия, самые современные установки противовоздушной обороны, бронемашин. Для пересчета всего этого, возможно, потребуются несколько часов. Производимая в Азербайджане военная продукция, около 500 ее видов, служит нашей армии, в то же время мы уже поставляем их на внешние рынки, участвуем в международных выставках. В 2011 году в этой области также произойдут очень важные события, в Азербайджане должно начаться производство самого современного оборудования, техники и боеприпасов.

В 2011 году военные расходы, расходы на оборону превысят 3 миллиарда долларов. Большая часть этих средств будет вновь израсходована на закупку оружия, боеприпасов и военной техники, мы будем и впредь продолжать этот процесс. Уверен, что сильная армия Азербайджана должна сказать, и скажет свое слово, когда настанет время, в урегулировании армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта.

Я считаю, что в 2011 году перестанет страной не встанет какой-либо серьезной проблемы. В 2011 году при решении и экономических, и социальных, и международных вопросов, я считаю, у нас не будет никаких проблем. В 2010 году мы вели успешную политику на международной арене. Как в рамках международных организаций, так и в двустороннем формате состоялись многочисленные встречи. В Баку было проведено несколько саммитов высокого, международного уровня. Еще больше усилились наши отношения с соседними странами. То есть международное положение и существующее в регионе положение позитивны. Азербайджан вносит свой ценный вклад в углубление сотрудничества в регионе. Еще раз хочу сказать, что Азербайджан уже является очень серьезным региональным фактором. Азербайджан — это страна, влияние которой на идущие в регионе процессы растет. Мы должны сделать так, чтобы этот процесс продолжался постоянно, чтобы наша страна крепла и развивалась.

А теперь перейдем к обсуждениям. Слово предоставляется министру экономического развития Шахину Мустафаеву.

(Подробный отчет о заседании будет опубликован в следующем номере газеты).

АзерТАдж

ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА И ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ

Как уже сообщал АзерТАдж, 13 января по окончании церемонии подписания документов состоялась пресс-конференция Президента Азербайджана Ильхама Алиева и председателя Еврокомиссии Хосе Мануэля Баррозу.

Президент Ильхам Алиев и Хосе Мануэль Баррозу выступили с заявлениями.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА

— Уважаемый господин председатель!

Уважаемые гости, дамы и господа!

Прежде всего, мне хотелось бы еще раз приветствовать здесь Вас, председателя Еврокомиссии господина Баррозу. В то же время мы выражаем признательность за то, что вы приняли наше приглашение и в начале 2011 года прибыли с визитом в нашу страну. Это очень хорошее начало года и, как мы считаем, прекрасный показатель отношений между европейскими институтами и Азербайджаном. У этих отношений добрая история. С первых дней нашей независимости мы ощущали и ныне ощущаем поддержку Европейского Союза.

В то же время, визит председателя Еврокомиссии является показателем сегодняшнего уровня нашего партнерства, и, естественно, этот визит направлен на дальнейшее развитие наших отношений. Мы очень высоко ценим эти отношения. На протяжении многих лет мы совместно работаем в различных форматах для достижения общих результатов. В настоящее время есть программа «Восточное партнерство», членом которой является и Азербайджан. Это также открывает новые горизонты для нашего сотрудничества. У нас широкая повестка дня по двусторонним отношениям, и здесь охвачены многие сферы.

В ходе проведенных сегодня обсуждений, искренней и очень теплой беседы мы рассмотрели,

можно сказать, каждый аспект наших двусторонних связей. Мы обсудили вопросы экономического развития и экономического сотрудничества, политические реформы, рассмотрели реформы, проводимые в Азербайджане, процесс демократизации, провели обмен мнениями о положении в регионе и состоянии безопасности. Мы говорили о диверсификации транспортировки энергоносителей, а также обсудили проблему урегулирования армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта. Словом, мы увидели, что у обеих сторон есть общее стремление, желание развивать эти отношения, еще более усилить партнерство в предстоящие годы и десятилетия.

Среди основных тем нашей беседы сегодня находится вопрос сотрудничества в энергетической сфере. Мы только что подписали Совместную декларацию о Южном газовом коридоре. Это очень содержательный, важный документ, который охватывает все аспекты сотрудничества в энергетической сфере, сотрудничество между европейскими институтами и Азербайджаном в этой области.

Азербайджан является надежным партнером, нефтяные операции Азербайджана имеют большую историю. Впервые в мире нефть была добыта в Азербайджане, в том числе первая в мире промышленная добыча нефти в море была осуществлена именно в Азербайджане. Как неза-



висимая страна мы проводимую свою энергетическую политику с середины 1990-х годов по сей день, и с этой точки зрения политика Азербайджана была очень открытой, искренней и прозрачной. Мы сумели привлечь миллиарды долларов зарубежных инвестиций, и сегодня у нас уже есть различные маршруты. Мы имеем 7 трубопроводов. Эта инфраструктура позволяет транспортировать энергоресурсы с наших нефтяных и газовых месторождений в различных направлениях. Мы приобрели много финансовых ресурсов, и это стало возможным благодаря нашей энергетической политике. А сегодня мы находимся на новом этапе энергетического развития, и отношения с европейскими институтами очень значимы для нас. Проблема энергетической безопасности, дивер-

сификация энергоснабжения одинаково важна для добывающих стран, потребителей и стран-транзитеров. Полагаю, что комбинация интересов и консолидации усилий, в некотором роде синхронизация этого является основным начальным условием успешного осуществления наших планов. Азербайджан с самого начала поддержал Южный энергетический коридор. В действительности, это направлено на проект, начатый самим Азербайджаном: нефтепровод Баку — Тбилиси — Джейхан и газопровод Баку — Тбилиси — Эрзурум — именно они стали первой инициативой, реализованной в этом направлении. А после этого мы стали работать над коридорами транспортировки, так как знали, что они являются одними из наших приоритетов и серьезной работой, проводимой нами в этом на-

правлении. Полагаю, что у подписанной нами сегодня Совместной декларации хорошее будущее. Уверен, что в предстоящие месяцы мы станем очевидцами многих важных событий. С этой точки зрения успешно будет продолжаться это энергетическое партнерство, сотрудничество между Европейским Союзом, европейскими институтами и Азербайджаном.

Сегодня мы также обсудили состояние политических и экономических реформ в Азербайджане, мы считаем друг друга надежными партнерами и друзьями. В то же время мы обсудили вопрос армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта. Факт заключается в том, что уже на протяжении многих лет тер-

ритории Азербайджана находятся под оккупацией Армении. Естественно, это вызывает в Азербайджане большое беспокойство. Это является потенциальной угрозой региональной безопасности. Мы очень благодарны международным институтам, в частности, Европарламенту, за то, что в прошлом году они приняли резолюцию по армяно-азербайджанскому, нагорно-карабахскому конфликту. Эта резолюция полностью соответствует принятым ранее резолюциям. Соответствует резолюциям ООН, Совета Европы и ОБСЕ. Скорейшее урегулирование армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта не только возвратит наших беженцев и вынужденных переселенцев на свои родные земли, но и приведет к восстановлению признанной во всем мире территориальной

целостности нашей страны, а также к прогнозированию ситуации и безопасности в регионе.

Я еще раз хочу отметить, что наша двусторонняя повестка очень широка. Очень рад, что принимаю в Азербайджане господина председателя. Я очень рад, что 2011 год начинается именно здесь, в Баку с такого важного визита. Уверен,

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ

— Спасибо, господин Президент. Я также очень рад находиться сегодня здесь, в Баку, принял Ваше искреннее приглашение, приглашение Президента Алиева.

Встреча с Президентом Алиевым прошла в очень открытой, искренней, дружелюбной и теплой обстановке, и мы обсудили вопросы, представляющие большое стратегическое значение. Как вы знаете, эти вопросы значимы как для Европейского Союза, так и для Азербайджана. Мы охватили партнерство между Азербайджаном и Европейским Союзом. Это партнерство, как тенденция, уже является реальностью. В то же время я благодарен за оказанное нам искреннее гостеприимство. Я и завтра буду здесь, и считаю, что еще состоится мой выступления. Я выступлю в Бакинском государственном университете. Мне известно, что Азербайджанская Демократическая Республика впервые в мусульманском мире проводила большую прогрессивную работу. Большое спасибо, что Вы предоставили мне возможность так начать свой визит и в то же время выступить завтра в этом высшем учебном заведении.

Европейский Союз поддерживает реформы, осуществляемые под руководством Президента

что такой дух сотрудничества будет всегда занимать основное место в наших двусторонних отношениях и в течение предстоящих месяцев нами будет достигнуто еще больше позитивных результатов. Господин председатель, большое спасибо за Ваш визит в нашу страну, желаю, чтобы Ваш визит прошел успешно.

Ильхам Алиев. Сегодня Президент заявил, что он воспринимает намеренные в программе Европейского Союза «Восточное партнерство» ценности как вдохновляющий фактор развития своей страны. Это, конечно же, предусматривает верховенство наших принципов. Мы открыто обсудили это с господином Президентом и заявили, что демократия, верховенство закона, уважение к правам человека — также являются важным моментом в наших отношениях.

Что касается нашего двустороннего партнерства, то, как вы знаете, существует новое Ассоциативное соглашение, в связи с этим уже начались переговоры. Цель состоит в еще большем углублении наших стратегических связей и приближении Азербайджана к рынкам Европейского Союза. В то же время я с глубоким удовлетворением заявляю, что мы также приступим к переговорам над соглашением об упрощении визы. Это также произойдет в ближайшем будущем, еще более упростит поездки граждан Азербайджана в страны Европейского Союза. Считаю, что это чрезвычайно важный вопрос для того, чтобы контакты между людьми стали еще более тесными.

(Окончание на 3-й стр.)

ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМА АЛИЕВА И ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ

(Начало на 2-й стр.)

В то же время Европейский Союз намерен поддерживать Азербайджан в осуществлении политических и экономических реформ. Считаю, что в последующие годы такие вопросы также будут считаться важными в наших отношениях. С этой точки зрения Азербайджан вносит свой вклад.

Одновременно мы считаем, что наше сотрудничество в энергетической сфере очень хорошо налажено. Здесь, в составе нашей делегации также присутствует господин Гюнтер Оттингер, который специально занимается именно этими вопросами. Я провел двусторонний диалог с Президентом Ильхамом Алиевым. Азербайджан является надежным партнером Европейского Союза в этой области. Мы считаем, что Азербайджан играет очень важную роль и как добывающая страна, и как страна-транзитер. В действительности, Азербайджан играет роль страны, первой открывшей путь в вопросе диверсификации. Так как мы знаем, что еще в середине 1990-х годов Азербайджан выступил с инициативой осуществления проекта нефтепровода Баку — Тбилиси — Джейхан. Теперь очередь за газом. Именно поэтому сегодня мы подписали Совместную декларацию о Южном газовом коридоре. Это также предоставит Европейскому Союзу возможность напрямую получать азербайджанский газ. Создание этого коридора вытекает из наших общих стратеги-

ческих интересов.

Это также очень важно, наша безопасность и диверсификация энергоснабжения чрезвычайно важны. К тому же это связано с потребностями. В то же время Азербайджан желает еще больше диверсифицировать свой экспорт и вносит вклад в импорт Европейского Союза. Именно благодаря Южному коридору Азербайджан станет очень надежным выходом. Это также открывает долгосрочные перспективы для нашего развития. В то же время мы очень хотим, чтобы газовое месторождение «Шахдениз» также было задействовано в ближайшее время. Надеюсь, что это позволит нам заявить, что в XXI веке Азербайджан станет страной, предпринявшей начальные шаги в этой области.

Дамы и господа, мы также обсудили многие другие вопросы, рассмотрели положение в регионе. В частности, я высоко ценю роль, которую сегодня играет Азербайджан в обеспечении мира в Афганистане, в Ираке и Косово, заявляю, что это очень высоко ценит и Европейский Союз.

Что касается этого региона, то я вновь делюсь с вами своим беспокойством в связи с отсутствием прогресса в урегулировании нагорно-карабахского конфликта. Обращаясь как к семьям, так и к общинам, я говорю: да, вы очень пострадали от конфликтов. Но уже давно настало время, чтобы обеспечить мирное решение этого вопроса. Поэтому Минская группа ОБСЕ должна продолжить свою деятельность. Как

вы знаете, Европейский Союз также прилагает свои усилия. В то же время я, пользуясь этой возможностью, хочу сказать Президенту Алиеву и вам: выражаю свое беспокойство всем семьям и общинам, пострадавшим от этого конфликта. В то же время я хочу заверить, что с этой точки зрения Европейский Союз продолжит свои усилия. Мы будем поддерживать принцип территориальной целостности и с этой точки зрения хотим, чтобы территориальная целостность Азербайджанской Республики была обеспечена. Мы также поддерживаем деятельность сопредседателей Минской группы ОБСЕ. Желаем выразить свою большую надежду на то, что если возникнет какой-либо устраивающий стороны вариант, то мы будем готовы поддержать его, а затем осуществим восстановительные работы.

Как вам известно, уже налицо полезное сотрудничество между Азербайджаном и Европейским Союзом. В то же время подписанные сегодня с Азербайджаном документы еще более усилят партнерство с Европейским Союзом. Теперь же должны быть предприняты дополнительные шаги. Речь идет не только об энергетической сфере, но и о других областях. К примеру, мы можем сотрудничать в области образования. Это очень близкий нам вопрос. Президент Ильхам Алиев также отметил, что мы должны вместе продвигать вперед эту модернизацию. Мы искренне желаем работать совместно с

господином Президентом для достижения поставленных целей, и с нетерпением ожидаем этого.

Мне говорили, что, может, мне не совершать визит в Баку в такую зимнюю пору. Но я сказал, что не верю в это, так как погодные условия в Баку совершенно иные и люди здесь прекрасны и привлекательны. То есть, видя это в стране-партнере, у человека, действительно, радуется сердце. В то же время я вижу, что здесь созданы не только прекрасные условия, но и повсюду наблюдается прекрасное развитие.

□ □ □

Затем Президент Азербайджана Ильхам Алиев и председатель Европейской комиссии Хосе Мануэль Баррозу ответили на вопросы журналистов.

□ □ □

Корреспондент журнала «Der Spiegel»: — **Господин Президент Алиев, в чем заключается стратегическое значение «Южного газового коридора» для вашей страны? Господин Баррозу, является ли подписанный сегодня документ — декларация своего рода рывком, продвижением?**

ИЛЬХАМ АЛИЕВ: — Как вам известно, на протяжении многих лет Азербайджан активно стремится к тому, чтобы поставлять свои энергоресурсы на мировые рынки. Мы начали с нефтедобычи и, таким образом, построили нефтепровод. В настоящее время у нас есть диверсифицирован-

ные маршруты транспортировки. Сейчас есть три нефтепровода, которые транспортируют нашу нефть к Черному и Средиземному морям. Естественно, вопрос нефти и газа — это важный вопрос. Однако основной вопрос заключался в том, что мы должны найти рынок, чтобы для этого был рынок. Определить этот рынок в соответствии с запасами данных месторождений. Сегодня наши подтвержденные запасы газа составляют 2,2 триллиона кубометров, и, я уверен, что потенциальные запасы даже превышают эту цифру. Тогда что же нам нужно?! Нам нужен прогнозируемый, долгосрочный, регулируемый законодательством, конкурентный рынок, чтобы мы могли добывать столько газа, сколько можем. Поэтому «Южный газовый коридор» представляет для нас стратегическое значение, он поможет реализовать наше газовое потенциала.

Хочу сказать, что мы на протяжении многих лет работали, трудились над этими проектами. Когда в 1996 году подписывалось соглашение о газовом месторождении «Шахдениз», мы не знали, сколько там будет добываться газа. Но сейчас с чувством большой радости хотим сказать, что «Шахдениз» является одним из крупнейших в мире газовых месторождений. Первоначально запасы оценивались в 1,2 триллиона кубометров. Но затем мы обнаружили новые месторождения. Как вы знаете, в конце прошлого года мы открыли новое месторождение. Это еще более повышает не только наш

потенциал снабжения на следующие годы, но и наши возможности прогнозирования. В настоящее время у нас есть 4 газопровода. Мы уже транспортируем газ в три страны. В соответствии с сегодняшним объемом добычи в некотором роде добились диверсификации нашего экспорта. Однако «Шахдениз-2» обеспечит дополнительную добычу газа. Естественно, также начнется разработка открытых нами новых газовых месторождений. Поэтому поиск и определение новых рынков важны для нас. Нам нужны и ближние рынки, и дальние рынки, и растущие, развивающиеся рынки. Поэтому нам хотелось бы, чтобы наше сотрудничество в газовой сфере было таким, как сотрудничество в нефтяной сфере.

Мне хотелось бы сказать, что сегодня возникла неповторимая, уникальная ситуация. Так как согласованы интересы потребителей, стран-транзитеров и добывающих стран. Мы наладили эффективное партнерство, и если это партнерство будет организовано лишь из свободных элементов, то оно может привести к успеху. Уверен, что подписанные сегодня документы будут успешно осуществлены, и Азербайджан использует свой газовый потенциал для благосостояния собственного народа, дальнейшего развития нашей страны и обеспечения энергетической безопасности наших друзей в Европе. Это партнерство будет продолжаться на протяжении не только лет, но и десятилетий.

ХОСЕ МАНУЭЛЬ БАРРОЗУ: — Вы знаете, Президент Алиев настолько ясно изложил этот вопрос, что мне трудно что-то добавить к этому комментарию. В то же время должен сказать, что мы действительно расцениваем подписание этой декларации как некий импульс. Так как в дальнейшем это откроет путь к принятию больших и важных решений. Это означает, что имеются общие интересы, то есть при этом выигрывает каждая сторона — и Азербайджан, и Европа. То есть факт в том, что я лично подписал здесь декларацию от имени Европейского Союза и Президент Азербайджанской Республики господин Ильхам Алиев также подписал. Подписав эту Совместную декларацию, мы увидели, что ее содержание чрезвычайно значимо, она имеет огромное значение. Уверен, что ее определенные практические результаты будут в ближайшие месяцы. Заверяю вас в том, что я буду активно работать по подписанному сегодня документу, и если это партнерство будет организовано

лишь из свободных элементов, то оно может привести к успеху. Уверен, что подписанные сегодня документы будут успешно осуществлены, и Азербайджан использует свой газовый потенциал для благосостояния собственного народа, дальнейшего развития нашей страны и обеспечения энергетической безопасности наших друзей в Европе. Это партнерство будет продолжаться на протяжении не только лет, но и десятилетий.

ДЖАВИД БАДАЛОВ (АзербТадж): — **Мой вопрос к господину Баррозу. Как вы знаете, в рамках энергетической безопасности Европы обсуждаются такие проекты, как Набукко, Турция — Греция — Италия, АГРИ. Какой из этих проектов более**

значим для Европейского Союза?

ХОСЕ МАНУЭЛЬ БАРРОЗУ: — Мы поддерживаем «Южный газовый коридор», и последующие решения должны быть приняты на коммерческой основе. Это зависит от объема, то есть от того, какая дополнительная стоимость Набукко и другого проекта. То есть, связано с этим. Мы должны знать, какой проект более приемлем с нашей точки зрения. Это также значимо и для Азербайджана. Господин Президент только что очень ясно объяснил, что открыты новые месторождения. Я бы сказал, что по своему значению и параметрам Набукко больше отвечает этим запасам. В то же время мы верим, что «Южный коридор» уже имеет политическую поддержку. Я рассматриваю эти проекты как не противоречащие друг другу. Обратите внимание, здесь существует коммерческий вопрос, это как раз связано с теми решениями. Все мы должны знать, что это будет определено на основе этих решений. Полагаю, что среди них самое важное значение имеет Набукко. Недавно было принято решение, чтобы определенные фонды выделили на осуществление данного проекта финансовые ресурсы. И поэтому недавно я совершил визит в Турцию. Как вы знаете, было подписано межправительственное соглашение по Набукко. Это также было очень важным шагом и, как видите, является неким символом нашей поддержки. Большое спасибо.

АзербТадж

ПРЕЗИДЕНТ АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМ АЛИЕВ ПРИНЯЛ ПРЕЗИДЕНТА МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ ДЗЮДО МАРИУСА ВИЗЕРА



14 января Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял президента Международной федерации дзюдо Мариуса Визера.

На встрече речь шла об осуществляемых в нашей стране целенап-

равленных мерах по развитию спорта, говорилось о проводимой Азербайджаном работе, направленной на расширение международного сотрудничества в спортивной сфере.

В ходе визита было

подчеркнуто, что в Азербайджане последовательно проводятся представительные международные спортивные мероприятия, которые организуются на высоком уровне.

АзербТадж

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ВИЗИТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ В АЗЕРБАЙДЖАН

ЗНАКОМСТВО С ИЧЕРИ ШЕХЕР



14 января находящийся в Азербайджане с официальным визитом председатель Еврокомиссии Хосе Мануэль Баррозу познакомился с одной из достопримечательностей столицы — Ичери шехер.

В ходе прогулки гостю была представлена подробная информация о Государственном историко-архитектурном заповеднике «Ичери шехер», являющемся одним из уникальных образцов мирового градостроительного искусства и включенном в «Список мирового наследия» ЮНЕСКО.

Х.М.Баррозу ознакомился с экспозицией из каменных экспонатов на Базарной площади, караван-сараям «Бухара», Крепостными воротами, на Малой Крепостной улице отведаль свежего тефидирного хлеба.

Гостю была представлена информация о построенной в XI веке мечети Мухаммеда, проведенных здесь австрийскими и немецкими специалистами работах по реставрации и консервации.



В конце прогулки в «Саду искусства» — центре изобразительного и декоративно-прикладного искусства в «Кичик Карвансара» — был накрыт чайный стол в честь уважаемого гостя. Здесь Х.М.Баррозу ознакомился с резьбой по дереву и коврами.

Председатель Еврокомиссии оставил запись в Книге почетных гостей Ичери шехер.

Гостю были преподнесены памятные подарки.

АзербТадж

СОВМЕСТНЫЙ РАБОЧИЙ ОБЕД ПРЕМЬЕР-МИНИСТРА АЗЕРБАЙДЖАНА АРТУРА РАСИ-ЗАДЕ И ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ



14 января состоялся совместный рабочий обед премьер-министра Азербайджанской Республики Артура Раси-заде и председателя Еврокомиссии Хосе Мануэля Баррозу, находящегося в Азербайджане с официальным визитом.

В ходе теплой беседы был проведен обмен мнениями о перспективах отношений между Азербайджаном и Европейским Союзом, в том числе сотрудничества в экономической сфере.

АзербТадж

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЮ БАРРОЗУ ВРУЧЕН ДИПЛОМ ПОЧЕТНОГО ДОКТОРА БГУ

14 января в Бакинском государственном университете состоялась церемония, посвященная вручению председателю Еврокомиссии Хосе Мануэлю Баррозу диплома почетного доктора БГУ.

Выступая на церемонии, ректор БГУ, депутат

Милли Меджлиса, академик Абель Магеррамов говорил об основных этапах жизни и деятельности председателя Еврокомиссии Хосе Мануэля Баррозу, рассказал об истории, деятельности и международных связях университета. (Окончание на 4-й стр.)

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

О НАГРАЖДЕНИИ Э.Т.КУЛИЕВА ОРДЕНОМ «ШАРАФ»

За заслуги в развитии азербайджанской культуры наградить Эльдара Тофиг оглу Кулиева орденом «Шараф».

Ильхам АЛИЕВ,
Президент Азербайджанской Республики

г.Баку, 14 января 2011 года

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ВИЗИТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЯ БАРРОЗУ В АЗЕРБАЙДЖАН

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ЕВРОКОМИССИИ ХОСЕ МАНУЭЛЮ БАРРОЗУ ВРУЧЕН ДИПЛОМ ПОЧЕТНОГО ДОКТОРА БГУ



(Начало на 3-й стр.)

А. Маггеррамов сообщил, что сотрудничество Азербайджана с Европейским Союзом началось с «Соглашения о партнерстве и сотрудничестве», вступившего в силу в 1999 году. Общенациональный лидер Гейдар Алиев всегда уделял особое внимание связям между Азербайджаном и Европейским Союзом, и в настоящее время эта политика успешно продолжается Президентом Ильхамом Алиевым.

Остановившись на самой болезненной проблеме нашей страны — армяно-азербайджанском, нагорно-карабахском конфликте, А. Маггеррамов отметил важность оказания поддержки Азербайджану со стороны ЕС на необходимом уровне в связи с урегулированием конфликта. Он с чувством сожаления подчеркнул, что мировая общественность не осуждает в однозначной форме агрессивную политику Армении, сказал, что подобное отношение по-

рождает представление о подходе к проблеме с позиции двойных стандартов. Затем ректор объявил решение Ученого совета университета о присвоении Хосе Мануэлю Баррозу звания почетного доктора БГУ за особые заслуги в укреплении дружественных отношений между Азербайджаном и ЕС, расширении международного сотрудничества в области науки и образования.

Хосе Мануэль Баррозу были вручены мантия и диплом почетного доктора БГУ.

Выступая на церемонии, Хосе Мануэль Баррозу сказал, что очень рад находиться в БГУ, имеющем почти вековую историю и воспитавшем многих известных представителей интеллигенции, политических деятелей, и быть удостоенным звания почетного доктора этого учебного заведения. Он отметил, что история БГУ тесно связана с современной историей Азербайджана, создавшей первую на мусульманском Востоке демократи-

ческую республику.

Председатель Еврокомиссии говорил о большом значении отношений дружбы и партнерства между Азербайджаном и ЕС, подчеркнул значимость Азербайджана как добывающей страны и страны-транзитера, высоко оценил его сотрудничество с ЕС в энергетической сфере.

Напомним, что провел с Президентом Ильхамом Алиевым открытые переговоры, Хосе Мануэль Баррозу подчеркнул значение подписанной с главой нашего государства «Совместной декларации о Южном газовом коридоре». Отметив, что Азербайджан успешно интегрируется в Европу, гость особо подчеркнул, что Президент Ильхам Алиев с точки зрения модернизации страны уделяет большое внимание развитию науки и образования, сказал, что упрощение визового режима между ЕС и Азербайджаном в будущем создаст условия для обучения большего числа азербайджанских студентов в странах ЕС.

Хосе Мануэль Баррозу сказал, что сотрудничество Азербайджана с Европейским Союзом в рамках программы «Восточное партнерство», переговоры по Ассоциативному соглашению Европейский Союз — Азербайджан, а также проводимая в рамках твиннингового проекта работа открывают большие возможности для более стремительного развития связей в будущем.

Коснувшись вопроса армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта, председатель Еврокомиссии заявил, что ЕС однозначно поддерживает территориальную целостность Азербайджана, и нерешенность этой проблемы является препятствием для мира и стабильности в регионе.

По окончании церемонии уголок «Почетные доктора» в фойе университета был пополнен фотографией Хосе Мануэля Баррозу. Он выразил удовлетворение тем, что стал участником этого процесса.

АзерТАдж

ПОСЕЩЕНИЕ МОГИЛЫ ОБЩЕНАЦИОНАЛЬНОГО ЛИДЕРА ГЕЙДАРА АЛИЕВА



14 января находящийся с официальным визитом в Азербайджане председатель Еврокомиссии Хосе Мануэль Баррозу посетил Аллею почетного захоронения, где почтил

память архитектора и создателя современного Азербайджанского государства, общенационального лидера Гейдара Алиева, возложил венок к его могиле.

Была также почтена память выдающегося ученого-офтальмолога, академика Зарифы ханум Алиевой, возложены цветы к ее могиле.

АзерТАдж

ПОЧТЕНИЕ ПАМЯТИ ШЕХИДОВ

14 января председатель Еврокомиссии Хосе Мануэль Баррозу посетил Шехидляр Хиябаны и возложил цветы на могилы героических сынов и дочерей Родины, отдавших жизнь за независимость и территориальную целостность Азербайджана, венок к мемориальному комплексу «Вечный огонь».

С самой высокой точки Баку высокий гость полюбовался столицей Азербайджана.

АзерТАдж



ПРЕДСТАВИТЕЛИ ТЕЛЕКАНАЛА Euronews ПОБЫВАЛИ В ФОНДЕ ГЕЙДАРА АЛИЕВА

14 января находящиеся с визитом в Баку представители телеканала Euronews побывали в Фонде Гейдара Алиева.

Гостей подробно проинформировали о целях и деятельности Фонда, созданного в знак почтения памяти общенационального лидера Гейдара Алиева. Отмечалось, что Фонд изучает и пропагандирует богатое наследие общенационального лидера. Осуществляя различные социально-экономические, культурные проекты, Фонд оказывает содействие прогрессу Азербайджана, пропаганде его культуры и истории.

Гости с интересом знакомились с экспонатами из личного архива великого лидера, охватывающими отдельные периоды его политической деятельности, с документами, отражающими самые различные моменты жизни выдающегося политика Гейдара Алиева и создающими широкое представление в целом об одном периоде нашей истории. Большой



интерес вызвали материалы, охватывающие детские, юношеские, студенческие годы Гейдара Алиева, отражающие московский период жизни выдающегося руководителя. Гости осмотрели макет территорий, по которым проходит Основной экспортный трубопровод Баку — Тбилиси — Джейхан.

Отмечалось, что великий лидер Гейдар Алиев уделял пристальное внимание развитию печати. Председатель Наблюдательного Совета телеканала Euronews Пьер Луиджи Малезани и генеральный исполнительный директор телеканала Филипп Кейл оставили записи в Книге памяти.

Гостям были преподнесены памятные подарки.

В заключение был показан фильм «Моменты великой жизни», посвященный жизни и деятельности общенационального лидера Гейдара Алиева.

Знакомство с Фондом произвело на гостей богатое впечатление.

АзерТАдж

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ЕВРОКОМИССИИ ПОСЕТИЛ МУЗЕЙ СОВРЕМЕННОГО ИСКУССТВА

14 января находящийся в Азербайджане с официальным визитом председатель Еврокомиссии Хосе Мануэль Баррозу посетил Музей современного искусства.

Гость был проинформирован о том, что основу экспозиции составляют лучшие авангардные живописные и скульптурные произведения, созданные со второй половины XX века по настоящее время. В музее собрано около 1000 работ маститых и молодых художников и скульпторов Азербайджана, работающих, главным образом, в авангардном стиле.

В зале западноевропейского искусства демонстрируются произведения таких гениальных классиков, как Пабло Пикассо, Сальвадор Дали, Марк Шагал.

В этом храме искусства, автором дизайна которого является известный художник Алтай Садыгзаде, также действуют зал детского искусства, библиотека, ви-



деосалон, ресторан и арт-кафе.

Отмечалось, что расширяются и международные связи музея. Этот очаг культуры намерен участвовать в конкурсе европейских музеев современного искусства, в котором будут

представлены 47 стран.

Гость ознакомился с произведениями народных художников Азербайджана — Саттара Бахлузаде, Беюкаги Мирзазаде, Эльмиры Шахтахтинской, Таира Салахова, Омара Эльдарова, Надира Абдурахманова и мно-

гих других мастеров кисти и скульпторов.

Председатель Еврокомиссии оставил запись в Книге памяти музея.

После знакомства с музеем Хосе Мануэль Баррозу был преподнесен памятный подарок.

АзерТАдж

ВИЗИТ ЗАВЕРШЕН

14 января завершился официальный визит председателя Еврокомиссии Хосе Мануэля Баррозу в Азербайджан.

В Международном аэропорту Гейдар

Алиев уважаемого гостя проводили министр промышленности и энергетики Натиг Алиев и другие официальные лица.

АзерТАдж



ГЛАВНЫЙ
РЕДАКТОР
Агабек АСКЕРОВ



АДРЕС РЕДАКЦИИ: AZ1073, Баку, Метбуат проспекти, 529-й квартал, корп.с/чет 0137010001944, р/сч 33050019441100242111, VÖEN 1300349241, Капиталбанк, филиал 1 Насиминского р-на, код 200112, SWIFT AIBAZ2X

— РЕКЛАМНЫЙ МАТЕРИАЛ

За содержание рекламных материалов редакция ответственности не несет. Контактные телефоны: 438—61—98, 438—00—29; факс 498—78—49; телефон для размещения рекламы: 438—85—89. Мнения авторов не всегда совпадают с точкой зрения редакции.

Объем газеты — 2 печатных листа. Тираж газеты — 2975 экземпляров. Заказ — 145.

Газета набрана и сверстана в компьютерном центре «Бакинского рабочего», отпечатана офсетным способом в типографии издательства «Азербайджан».

Дежурный по номеру — М.Гаджиев

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ НА 15 ЯНВАРЯ

БАКУ — АБШЕРОН

Переменная облачность. Преимущественно без осадков. Ветер юго-западный, вечером северо-западный. Атмосферное



давление 762 мм рт.ст. Относительная влажность 65—70%. Температура в Баку — 11°, Бина — 9°, Сумгайите — 10°. Максимальная температура 21,0° — в 1967 г. Минимальная температура -6,2° — в 1950 г.

Коллектив газеты «Бакинский рабочий» выражает глубокое соболезнование товарищу по работе Ильгару Исмаилову по поводу кончины горячо любимой тещи **РАИСЫ ХАНУМ.** Allah rəhmət eləsin!